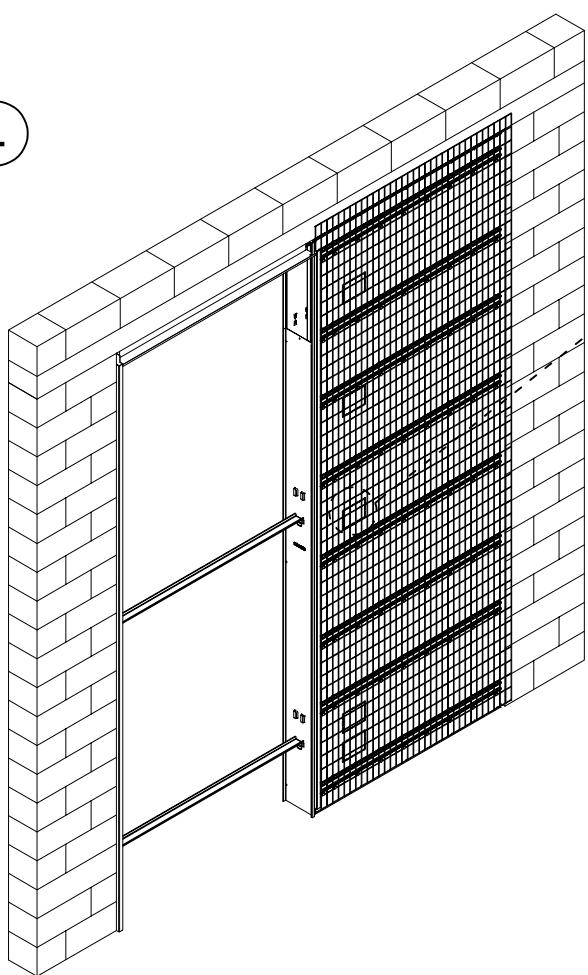
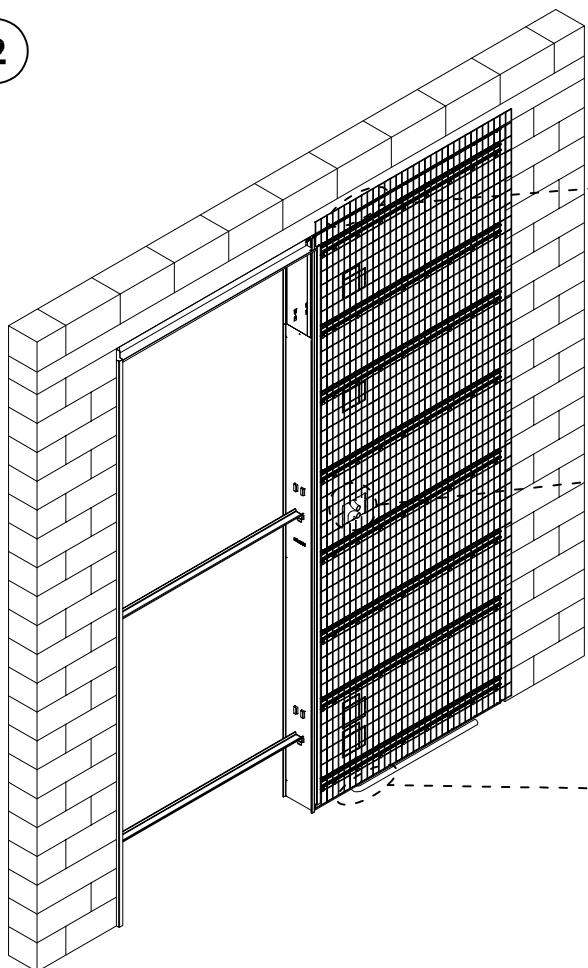
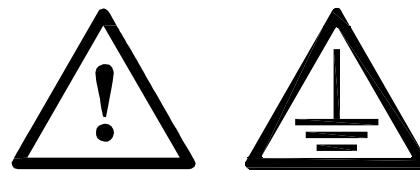
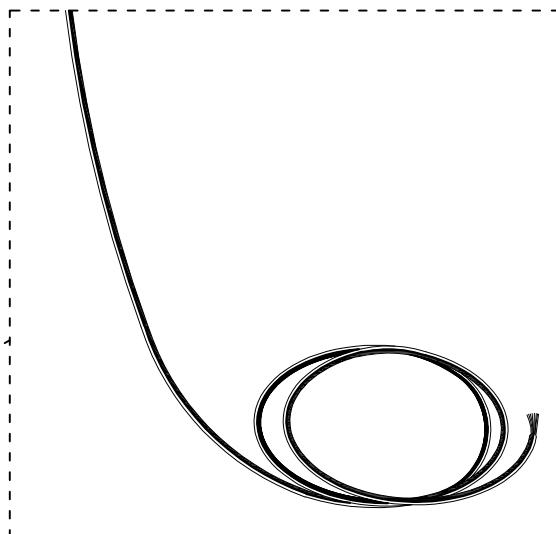
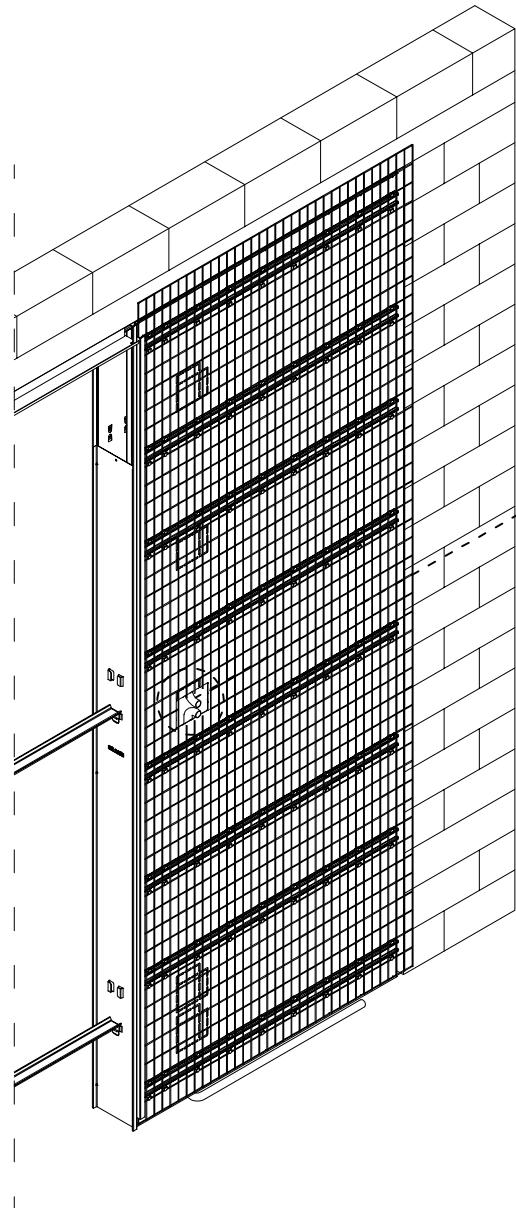


1**2**

3

IT Avvertenze per un corretto utilizzo della canalizzazione del modello Luce

- Le canale devono alloggiare conduttori destinati ad alimentazioni ad uso civile
- Utilizzare all'interno delle canalizzazioni conduttori con doppio isolamento
- Il conduttore (giallo-verde 1 X 4 mm²) deve essere collegato al conduttore di protezione PE o al collettore di terra in conformità alla Norma CEI 64-8.

GB IMPORTANT - The correct way to use the Luce wiring channel

- The channels are designed to house domestic/commercial wiring only.
- Use double insulation on all wiring inside the channels
- The earth wire & yellow/green) must always be connected to the PE connector or earth in accordance with the Norm CEI 64.

BR Aviso para uma utilização correta da canalização no modelo Luce

- Os canais são projetados para conter condutores para alimentação de utilização civil
- É preciso utilizar dentro das canalizações condutores com isolamento duplo
- O condutor (amarelo-verde 1 x 4 mm²) têm que estar ligado ao condutor de proteção PE ou ao ligador de circuito de terra segundo a Norma CEI 64.

CZ Pokyny k využití elektrokanálu modelu LUCE

- Kanály jsou určené pro domácí a komerčnímu využití a je nutné používat k tomu patřící kabely.
- Používejte kabely s dvojitou izolací.
- Kabelové vedení (žluto-zelený 1x4 mm²) musí být připojeno k uzemňovacímu kabelu v souladu s normou ČSN.

SK DÔLEŽITÉ - Pokyny pre správne použitie káblového kanála modelu Luce

- Káblové kanály sú navrhnuté iba pre vedenie domácej (vnútornnej) kabeláže.
- Použite elektrické káble s dvojítou izoláciou.
- Uzemňovací kábel (žlito-zelený 1x4 mm²) musí byť vždy pripojený k vodiču PE alebo uzemnený v súlade s normou CEI 64.



Instrucciones para una correcta utilización de canalización del modelo Luce

- Los canales deben alojar conductores aprobados para su utilización en instalaciones civiles.
- Utilizar dentro de las canalizaciones conductores con doble aislamiento
- El conductor (amarillo-verde 1 X 4 mm²) debe estar conectado al conductor de protección PE o al cable de tierra de acuerdo con la Norma CEI 64-8



BELANGRIJK - De juiste manier om de kabelgoot te gebruiken

- De kabelgoten zijn ontworpen voor algemeen als standaard geaccepteerde bedrading.
- Gebruik dubbele isolatie voor alle bedrading in de kabelgoten
- De aardkabel (geel/groen) moet altijd worden aangesloten op de PE aansluiting of op aarde, zoals is bepaald in norm CEI 64.



Avertissement pour un usage correct de la gaine technique du modèle Luce

- La gaine technique devra recevoir uniquement des conducteurs destinés à l'alimentation électrique à usage domestique
- Seuls les conducteurs électriques à double isolation pourront être utilisés dans la gaine technique
- Le conducteur (jaune-vert 1 X 4 mm²) devra obligatoirement être raccordé à un conducteur de protection PE ou relié à la terre conformément à la Norme CEI 64.



Hinweise zur Anwendung der Kabelkanälen beim Modell Luce

- Die Kanäle sind für den Hausgebrauch vorgesehen, und benötigen die dazugehörige Kabeln;
- Kabeln mit doppelter Isolierung in der Kanälen verwenden
- Die Kabelleitung (Gelb-Grün 1x4 mm²) muss zur PE-Schutzleitung oder Bodenleitung gemäß CEI 64 Normregelung verbunden werden.



INSTALACJA PRZEWODÓW ORAZ PUSZEK ELEKTRYCZNYCH W KASECIE ECLISSE LUCE DO ŚCIANY MUROWEJ.

- Kanały przeznaczone są do umieszczenia w nich przewodów elektrycznych ogólnego stosowania.
- Zaleca się zastosowanie przewodów z podwójną izolacją.
- Przewód żółto-zielony 1 x 4 mm² musi być połączony do przewodu ochronnego PE lub do uziemienia zgodnie z CEI 64-8.



Предупреждения о правильном использовании кабель-каналов в модели Luce

- В кабель-каналах должны размещаться провода предназначенные для использования в гражданском строительстве.
- Использовать провода с двойной изоляцией
- Провод заземления (желто-зеленый 1x4мм²) должен быть присоединен к защитному проводу PE или к заземлению согласно Норме CEI 64.



IMPORTANT - Modul corect de a utiliza canalul de cabluri Luce

- În canalul de cabluri trebuie introduse, numai cabluri pentru alimentare conforme cu normele în vigoare;
- Utilizați numai cabluri cu dubla izolare;
- Conductorul (galben-verde 1 X 4 mm²) trebuie să fie conectat la conductorul de protecție PE sau împământare, în conformitate cu normele în vigoare;



POMEMBNO: Pravilen način uporabe Luce kanala za kable

- Kanali so oblikovani za domačo uporabo/samo komercialno ozičenje.
- Uporabite dvojno izolacijo za vse napeljave znotraj kanala
- Ozemljitveni kabel & rumen/zelen mora biti vedno priključen na PC priključek ali ozemlje v skladu s standardom CEI 64.



FONTOS - A helyes használati módja, LUCE kábelcsatornának!

- Kábelcsatornák vannak kialakítva a villanyvezetékek számára. Elhelyezhető kapcsolók, konnektorok és egyéb dugaszok.
- Mindig használjon kettős szigetelésű vezetékeket a csatornákban.
- A földelő vezetéknek (sárga / zöld) minden csatlakoztatva kell lennie a földelési hálózathoz (szabvány NORM CEI 64).



VAŽNO: Ispravan način upotrebe Luce kanala za žice

- Kanali su dizajnirani za domaću upotrebu/samo komercijalno ozičenje
- Koristite dvostruku izolaciju žica unutar kanala
- Žica za ozemljenje žuta/zelena mora biti uvijek spojena na PC priključak ili zemlju u skladu sa normom CEI 64.



TÄRKEÄÄ - Oikea tapa käyttää Luce johdotuskanavan

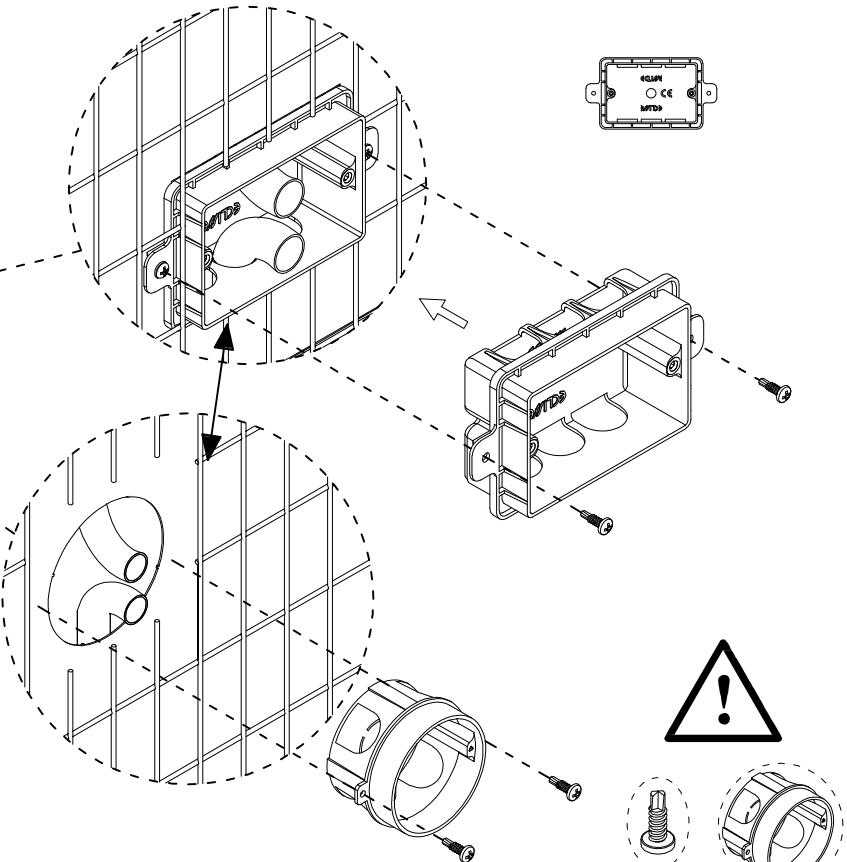
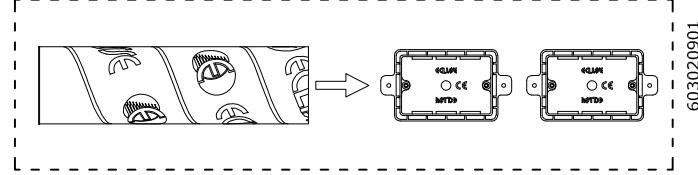
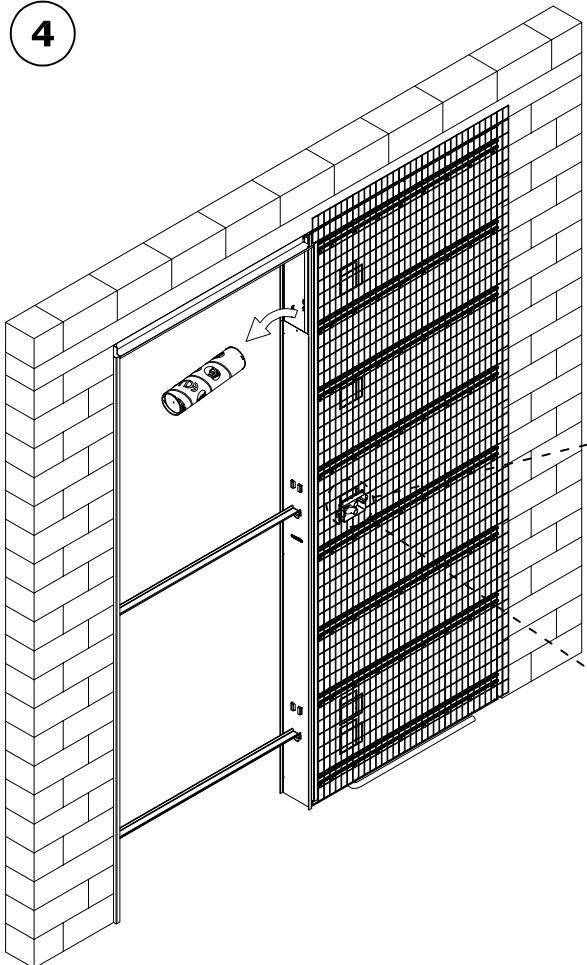
- Kanavat on suunniteltu talo kotimaan / kaupallinen johdotus vain.
- Käytä kaksinkertainen eristys kaikki johdot sisällä kanavat
- Maan johto & keltainen / vihreä) on aina liitetty PE liittimeen tai maa mukaisesti Norm CEI 64.



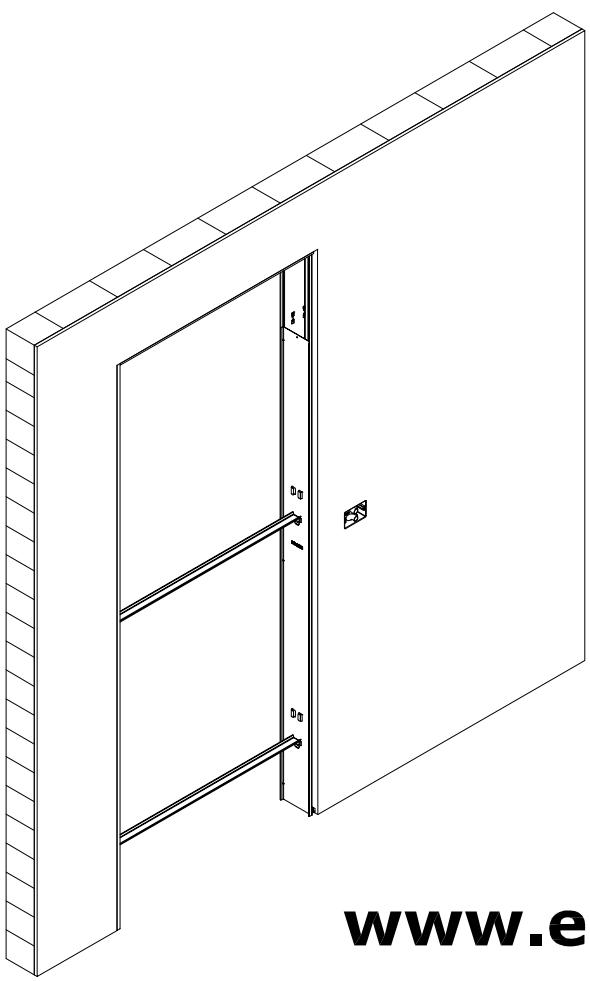
Luce modelinin kanal kullanımının doğru uygulanması ile ilgili uyarılar

- Kanalların kullanımı için sadece ev tipi iletkenler kullanılmalıdır
- Kanalların içinde çift yalıtımlı iletkenler kullanılmalıdır
- İletken (sarı-yeşil 1 x 4 mm²) koruyucu iletken PE'ye ya da toplayıcı toprak bağlantısına CEI 64-8 normunda bağlanmalıdır

4



5



| | |
|-----------|-----------------------------------|
| IT | PEZZO NON FORNITO |
| GB | NOT SUPPLIED |
| PT | ARTIGO NÃO INCLUÍDO |
| CZ | NENÍ SOUČÁSTÍ BALENÍ |
| SK | NIE JE SÚČASŤOU BALENIA |
| ES | PIEZA NO SUMINISTRADA |
| NL | NIET BIJGESLOTEN |
| FR | PIÈCE NON FOURNIE |
| DE | NICHT IM LIEFERUMFANG |
| PL | CZEŚCI NIE ZABUDOWANE |
| RU | ДЕТАЛЬ НЕ ПОСТАВЛЯЕТСЯ |
| RO | PIESĂ NEFURNIZATĂ |
| SI | NI DOBAVLJENO |
| HU | NEM TARTOZÉK |
| HR | DIO KOJI NIJE DOSTAVLJEN |
| FI | TOIMITUKSEEN SISÄLTYMÄTTÖMÄT OSAT |
| TR | KUTU İÇİNDE YOKTUR |

www.eclisseworld.com

